



## Consejo Económico y Social

Distr. general  
7 de diciembre de 2015  
Español  
Original: inglés

---

### Comisión de la Condición Jurídica y Social de la Mujer

60º período de sesiones

14 a 24 de marzo de 2016

**Seguimiento de la Cuarta Conferencia Mundial sobre  
la Mujer y del vigésimo tercer período extraordinario  
de sesiones de la Asamblea General, titulado “La  
mujer en el año 2000: igualdad entre los géneros,  
desarrollo y paz para el siglo XXI”**

### **Declaración presentada por Sant Nirankari Mandal, Delhi, organización no gubernamental reconocida como entidad consultiva por el Consejo Económico y Social\***

El Secretario General ha recibido la siguiente declaración, que se distribuye de conformidad con lo dispuesto en los párrafos 36 y 37 de la resolución 1996/31 del Consejo Económico y Social.

---

\* La presente declaración se publica sin revisión editorial.



## Declaración

Conviene mencionar que Sant Nirankari Mandal, Delhi, fue reconocida como entidad de carácter consultivo especial en 2012. Desde entonces, hemos presentado nuestras opiniones sobre la condición jurídica y social de la mujer y nuestros delegados han tenido la oportunidad de participar en los períodos de sesiones 57º, 58º y 59º de la Comisión de la Condición Jurídica y Social de la Mujer en marzo de 2013, 2014 y 2015. Con ello, no solo han contribuido sino que también han ganado una valiosa experiencia.

Según la versión universal de Sant Nirankari Mandal, se ha demostrado que la espiritualidad contribuye a cambiar las reglas del juego y nos protege de males como la discriminación, la dominación, la violencia y la persecución de los débiles. De hecho, se ha comprobado que es una medida preventiva y curativa contra la desigualdad entre los géneros. En la forma de vida de Nirankari el apoyo espiritual constituye la base de la igualdad entre todas las personas, independientemente de si son hombres o mujeres y de su casta, religión, raza, región o costumbre. Todos somos iguales ante los ojos de Dios, por lo que la máxima de Nirankari dice: “Cuando Dios Padre nos trata a todos como iguales, nadie tiene derecho a dar un trato desigual a los demás”. Mandal sostiene que tenemos que crear una sociedad en la que desaparezca la desigualdad entre los géneros y nadie defina a las personas en función de su género, sino que todos nos tratemos solo como personas.

Durante la celebración del Día Internacional de la Mujer el 8 de marzo de 2015, alrededor de 400 devotos de Nirankari del área metropolitana de Nueva York participaron en el desfile de oficiales y un total de 75 voluntarios distribuidos a lo largo del recorrido ofrecieron orientación a los participantes y organizaron los festejos del día. Los devotos de Nirankari exhibieron pancartas con eslóganes como “Igualdad de género mediante la espiritualidad” y “Una mujer iluminada es una mujer empoderada”. Tras ver estos mensajes conmovedores y la devoción de los voluntarios y devotos de Nirankari, Ravi Karkara de ONU-Mujeres, expresó su aprecio por la contribución de Sant Nirankari Mandal a la organización y ejecución del desfile. Asimismo, afirmó: “Los voluntarios de Sant Nirankari Mandal fueron la columna vertebral del desfile”. El Dr. Iqbaljit S. Rai, Presidente de Sant Nirankari Mandal, USA, y otros cinco delegados estuvieron con el Sr. Ban Ki-moon, Secretario General de las Naciones Unidas, en la primera línea que encabezaba el desfile.

Sant Nirankari Mandal aspira, porque cree que es posible, a lograr una sociedad cuyo proceso de pensamiento se purifique y perfeccione hasta tal punto que todas las personas empiecen a tratarse unas a otras con humildad e igualdad. Aquí, en Sant Nirankari Mandal hemos resuelto esta cuestión tratando las raíces venenosas del problema y tiñéndolas de un matiz piadoso de espiritualidad. El equilibrio social es necesario para crear y mantener una sociedad feliz y saludable. La igualdad de género prescribe el equilibrio mental, físico, psicológico, sociológico, político, cultural y económico para ser feliz. Pero el sesgo de género conduce a finales trágicos. Nirankari Babaji recomienda una vida pía, pura y de calidad en la sociedad, donde las mujeres sean el eje en torno al que gire toda la familia. Así pues, Mandal no solo afronta el mal perceptible a primera vista, sino que también ataca las raíces de la discriminación contra la mujer.

Mandal desempeña un papel muy consciente en la promoción de la paz predicando y practicando unos valores humanos más profundos, con el fin de:

- Crear conciencia espiritual ayudando a comprender a Dios, forjando un vínculo entre la persona y la divinidad y convirtiendo a una mujer iluminada en una mujer empoderada.
- Suprimir los obstáculos creados por el ser humano que son las desigualdades en sus distintas formas denigrantes, incluida la desigualdad entre los géneros. Posteriormente esto genera amor hacia todas las creaciones de la divinidad y repercute en la salud general de todas las mujeres.
- Inculcar un sentido de pertenencia en las relaciones humanas restableciendo los valores humanos, en particular los sentimientos de solidaridad en las familias para permanecer como una unidad en armonía, donde las mujeres ocupen un lugar importante y respetado en los asuntos domésticos. Apremiar el hecho de que la pobreza de pensamiento y la exclusión dan lugar a la pobreza económica de la persona. Los Nirankaris tratan a las mujeres como asociadas activas en la toma de decisiones económicas en el ámbito doméstico.

El conocimiento de Dios transforma a los hombres para que consideren a las mujeres con respeto y dignidad. Esto mejora la autoestima de las mujeres, lo cual, a su vez, genera confianza en ellas. De esta forma, ellas también tratan a los hombres como asociados en pie de igualdad en los asuntos de la sociedad en su conjunto, lo que las libera de antiguos sentimientos de subyugación al modelo de vida familiar explotador y dominado por el hombre. La iluminación espiritual revela el arte de la familia y de la vida social, donde se ve la creación de Dios como “Unidad” que garantiza los mecanismos institucionales y socioeconómicos en favor del adelanto general de la mujer. A la vez que esta sensación de unidad actúa como fuente de respeto mutuo en las relaciones cotidianas de las personas, con ella también se fortalecen los vínculos familiares, que son los cimientos de los derechos humanos. Mandal ha abierto muchas posibilidades para las mujeres y las niñas en varias de sus actividades, donde ellas representan un papel importante como líderes comunitarias y de organización que crean un entorno favorable para las mujeres.

Nirankari Mandal cree con humildad que lo fundamental radica en desarrollar una mayor comprensión cuyo lienzo se extienda más allá de los cuerpos físicos, donde las personas sean comprendidas como almas libres de toda discriminación y la violencia contra las mujeres, tanto verbal como física o de cualquier tipo, sea impensable. En el fondo, es preciso que la comprensión espiritual contribuya creando la capacidad de ver que todo emerge de Uno, el Dios Sin Forma. Para combatir este mal de la desigualdad se necesita algo más que la reforma social. Es la iluminación lo que permite que las personas se vean a sí mismas como extensiones de los demás y difunde el conocimiento divino que educa a los hombres y las mujeres por igual. Es este conocimiento y el formidable compromiso divino lo que hace que los hombres de Nirankari se inclinen ante las mujeres en las familias de Nirankari. También gracias a esta conciencia espiritual, las mujeres de Nirankari presiden las congregaciones que tenemos y su Santidad Baba Hardev Singh Ji Maharaj comparte la tarima con su muy venerada esposa, Mata Savinder Ji. De ahí que la opinión de Sant Nirankari Mandal sea que el problema de la explotación de la mujer no solo debe tratarse simplemente en términos de males sociales, económicos, políticos o culturales, sino considerando el ámbito psicológico de divinidad que hay en el alma y que influye en todo el proceso del pensamiento humano. Una sabiduría

más mundana no implica un trato justo hacia los débiles. Por ejemplo, los sabios griegos no respetaban a sus mujeres en igualdad de condiciones. Es la sabiduría divina lo que garantiza la justicia hacia uno mismo y hacia todos, independientemente del género, la fortaleza física y el estatus social.

En vista de los hechos mencionados, Mandal considera necesario transmitir a todas las personas el mensaje de que si crean inestabilidad en el eje que representa la mujer, posiblemente se desestabilice el mundo. Por tanto, respeten la existencia de la mujer como base del mundo entero. Estas son las opiniones sinceras de Sant Nirankari Mandal para apoyar su cruzada y poner freno a la injusticia y la violencia contra la mujer. Y consideraríamos gustosamente la conveniencia de asociarnos en este tipo de iniciativas.

Les transmitimos nuestros mejores deseos de que tenga gran éxito la próxima Conferencia que celebrará la Comisión de la Condición Jurídica y Social de la Mujer en marzo de 2016.

---